

G]W\ Yf\ Y]hg`ØW_Yb`ja`J]gi a d f c n Y gg.
5Z[\ Ub]gW\ Y` : `ØW h`b[Y`]b` ; YZU\ f°

≠hYfbY`6Yf]W\ hY`XYW_Yb`A]gggh`bXY`ja
5i ZbU\ a Ydfc[fUa a`ZØf`UZ[\ Ub]gW\ Y` : `ØW h`b[Y`Ui Z`XUg
Ui Z[fi bX`j cb`G]W\ Yf\ Y]hg`ØW_Yb`Ui g[YgYhnh`k i fXY"



≠g`Ua UVUXž`DU_]ghUb`!`B UW\`XYf`A UW hØVYfbU\ a Y`XYf`HU`]VUb
]b`5Z[\ Ub]ghUb`\Uh`X]Y`5a dY`!FY[]Yfi b[]b`8Yi hgW\`Ub`X`X]Y
J YfdZ]W\ hi b[`ØVYfbca a Ybž[YZ\ fXYhY`5Z[\ UbYb`bUW
8Yi hgW\`Ub`X`ni`Vf]b[Yb`"8]YgY` : `ØW h`b[Y`\UhYb`cZiZØf`X]Y
6i bXYgk Y\ f[YUfVY]hYh`cXYf`g]W\`[Y[Yb`X]Y`HU`]VUb`dcg]h]cb]Yfh"
Hfchn`X]YgYf`\i a Ub]h`fYb`6Ya Øi b[Yb`nY][h`Y]bY`FYW\ YfW\ Y`XYg
Gd]Y[Y`g`a Ugg]j Y`G]W\ Yf\ Y]hg`ØW_Yb`ja`J]gi a gdfcnYgg`ZØf
UZ[\ Ub]gW\ Y` ; YZØW hYhY`"@Ui h`]bhYfbYb`6Yf]W\ hYb`XYf`XYi hgW\ Yb
6chgW UZh]b`≠g`Ua UVUX`Ui g`&\$&` []Vh`Yg`Yf\ YV`]W\ Y`6YXYb_Yb
VYnØ[`]W\`XYg`5i ZbU\ a Ydfc[fUa a gž`X]Y`YXcW`j cb`XYb
j YfUbhk cfh]W\ Yb`GhY`Yb`V]g`Ub[`]b]W\ h`Ui gfY]W\ Yb`X`UXfYgg]Yfh
k i fXYb`VYf]W\ hYh`A Yf`_i f"

8]Y`j]bhYfbY`?ca a i b]_Uh]cb`XYi hYh`XUfUi Z`]\bž`XUgg`df]j UhY
<]`Zgcf[Ub]gUh]cbYb`fB; C gŁ`ZfU[k ØfX][Y`A Yh\cXYb`Ub[Yk YbXYh
\UVYbž`XUfi bhYf`X]Y`J Yfk YbXi b[` [YZÀ`gW`hYf`8c_i a YbhY`i bX
VYk i gghY` : U`gW`Ub[UVYb`ni f`A Ub]di `Uh]cb`XYg`J]gi a j YfZU`fYbg`
8]YgY`C f[Ub]gUh]cbYb`f]YhYb` ; YZØW`hYhYb`cZha U`gž`UVk Y]W`YbXY
5b[UVYb`VY]`XYf`6chgW`UZh`ni `a UW`Yb`cXYf`a Ub]di `]YfhY
I bhYf`U[Yb`j cfnì `Y[Ybž`k Ug`X]Y` , VYfd`fØZ b[`XYf`5b[UVYb`ei Ug]
i ba Ò[`]W`a UW`hY`" ð`Y]b][Yb` : À`Yb` [Y`Ub[hYb`gc[Uf` ð`Ua]ghYb
i bX`GW`Uf]U!; Y`Y`fhY`]b`X]Y`J]gi a gj YfZU`fYbž`k Ug`X]Y`G]W`Yf`Y]h
U`Yf`6YhY][hYb` [YZÀ`fXYhY`**VYf]W`hYh`H!C b`]bY`"**

A Ugg]j Y`A]gggh`AbXY`]a `J]gi a gj YfZU`fYb

6YgcbXYfg`U`Ufa]YfYbX`]gh`Y]b`J cfZU`ž`VY]`XYa `Y]bY`nY`b_ÒdZ][Y
; fi ddY`&%[YZÀ`gW`hY`UZ[\Ub]gW`Y`5i gk Y]gY`j cf`Y[hYž`X]Y`j cb
B; C g`VYfY]h[YghY`h`k i fXYb`" <]bk Y]gY`XYi hYb`XUfUi Z`]\bž`XUgg
Y]b][Y`X]YgYf`DYfgcbYb`VYfY]hg`gY]h`Ab[YfYf`NY]h]b`DU_]ghUb
`YVhYbž`k À`fYbX`g]Y`g]W`ZÀ`gW`]W`Yfk Y]gY`U`g[YZÀ`fXYhY
: `ØW`h]b[Y`Ui g[UVYb`"5i W`UZ[\Ub]gW`Y`ž`gh]nUb[Y`Øf][Y`gc`Yb
j Yfgi W`h`\UVYbž`XUg`5i ZbU`a Ydfc[fUa a `ni `i bhYfk UbXYfb`
ghY`h`A Yf`_i f`ZYgh`"

8]Y`6i bXYgfY[]Yfi b[`Uh`XUg`5i ZbU`a Ydfc[fUa a `Ui Z[fi bX
X]YgYf`A]gggh`AbXY`j cfØVYf[Y`YbX`Ui g[YgYhnhž`k À`fYbX`Yhk U
&") \$`5Z[\UbYb`a]h[Ø`h][Yf`XYi hgW`Yf`5i ZbU`a Yni gU[Y`]b
DU_]ghUb`Ui Z`\fY`5i gfY]gY`k UfhYb`"8]YgY`5bhfU[ghY`Yf`\UVYb
VYfY]hg`a Y`fYfY`DfØZ] YfZU`fYbž`XUfi bhYf`gc`W`Y`XYg
6i bXYgj YfZUggi b[ggW`i hnYg`i bX`XYg`6i bXYg`_f]a]bU`Ua hgž
VYghUbXYb`"8YbbcW`VYf]W`hYb`6YhfcZZYbY`j cb`Ub`U`hYbXYf
J YfZc`[i b[`i bX`6YXfc`i b[`Xi fW`X]Y`HU]VUb`**Yf[`Abnh`H!C b`]bY`"**

Dc`]h]gW`Y`F YU`_h]cbYb`i bX`X]Y`Ni `i bZh`XYf 5i » Ybdc`]h]_

ð`XYf`dc`]h]gW`Yb`8]g_i gg]cb`i a `X]Y`5i ZUfVY]hi b[`X]YgYf
A]gggh`AbXY`\Uh`XUg`5i gk `fh][Y`5a h`i bhYf`5bbU`YbU`6UYfVcW_
[YZcfXYfhž`[fc» nØ][[Yf`VY]`XYf`5i gZ]Y[i b[`j cfnì [Y`Ybž`k À`fYbX

G]W\Yf\Y]hgVY\ ÒfXYb`ghfYb[YfY`GhUbXUfXg`Y]bZc fXYfhYb"6Yf`]bYf
 9fa]hh`Yf`gdFYW\Yb`j`cb` ghUUh`]W\`Y[U`]g]YfhYb`GW\`Yi gi b[Yb ž
 i bX`X]Y`bYi Y`FY[]Yfi b[`i bhYf` : f]YXf]W\`A Yfn`d`Ubhž`XUg
 5i ZbU\`a Ydfc[fUa`a`b]W\`hZcfhni ZØ\`fYb"8Yf`YhnhY`7\`UfhYfZi [ZØf`UZ[\`Ub]gW\`Y`Cfhg_`fÀZhY`ZUbX`VYfY]hg`]a`5df`ghUhh`**VYf]W\`hYh
 H!Cb`]bY"**

8]Y`JcfZÀ`Y`k YfZYb`Ui W\` : fU[Yb`ni f`XYi hgW\`Yb`5i » Ybdc`]h]_`Ui Z`
 ð`Y]bYa`ni bY\`a YbX`_ca`d`Yi Yb`]bhYfbUh]cbU`Yb`l`a Z`Xž
 [YdfÀ[hj`cb`gmghYa`]gW\`Yb`F`j`U`]hÀhYb`nk`]gW\`Yb`U[[fYgg]j`Yb
 5i hc`fUh]Yb`i bX`]VYfU`Yb`8Ya`c`fUh]Ybž`]gh`Y]bY`Ui » Ybdc`]h]gW\`Y
 <U`hi b[` [YZfU[hž`X]Y`gck`c\`X]Y`K`U\`fi b[`XYf`A YbgW\`Yb`fYW\`hY
 U`g`Ui W\`d`fU[a`Uh]gW\`Y`Ni`gUa`a`YbUfVY]h`VYfØW_g]W\`h][`h`9g`]gh
 j`cb`6YXYi hi b[ž`XUgg`8Yi hgW\`UbX`Y]bY`Ui » Ybdc`]h]gW\`Y
 GhfUhY[]Y`Ybkh`]W_Y`hž`X]Y`b]W\`h`bi`f`Ui Z`a`c`fU`]gW\`Y`5ddY`Y`gYhnhž
 gcbXYfb`Ui W\`UhhfU_h]j`Y`5b[YVchY`ZØf`DUfhbYfgW\`UZhYb`a`]h
 Ui ZghfYVYbXYb`@ÀbXYfb`XYf` ; `cVU`Yb`GØXYbg`gW\`UZh`a`**Yf_h`X]Y
 : 8D`Ub"**

| | |
|--------------|--|
| 8YhU]`g | |
| J`c`f`ZU`` | ?`c`f`f`i`d`h]`c`b |
| I`f`g`U`W\`Y | [`Y`Z`À`g`W\`h`Y`8`c`_`i`a`Y`b`h`Y`ž`G]`W\`Y`f`\`Y]`hg`Ø`W`_`Y`b |
| C`f`h | g`U`a`U`V`U`X`ž`D`U`_]`g`h`U`b |
| E`i`Y``Y`b | <ul style="list-style-type: none"> • k k k "a`Yf`_`i`f"XY • k k k "h!`c`b`]`bY"XY • k k k "Z`X`d"XY |

6Ygi W\`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`b!U[`"bYh